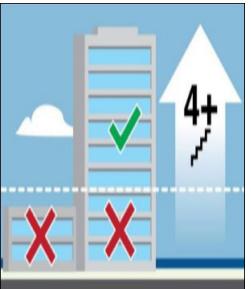


## MET KOPWE FORI ATUN A WOR ESINESINEN NOPWOPWO (TSUNAMI WARNING)?

- Nupwen epwe wor su, epwe tik ewe sairen. Mi tongeni fiis watten kokonon fonu ika puu won fonu. Suseni puun konik, nenien konik me anen konik re puu ngeni neset pokiten pochokkunen mokutukutun weiwein Nopwopwo (Tsunami).  
Ika kese nom non nenien sungeni ren a wor Nopwopwo pasonochok ian ka nomw ia pwe epwe mareoch mokutukutun aramas me chitosa.
- Cheki radion Hawai'i me kewe TV staisons, poraus seni [www.hawaiicounty.gov/civil-defense](http://www.hawaiicounty.gov/civil-defense) ika noun NOAA we Weter radio ren poraus auchea mi atapanapwan. (Radion foun ina esap wor porausen Hawai'i won)
- Ika ke nomw ikeweia echomong watten imw mi tekia, kopwe tongeni sungeni ian mi fateno kopwe sungeni. Ewe imw epwe ukukun 10 sasarin nge mi for seni simen mi pochokun iwe kopwe sua won oruanun sasar ika tekia seni pwe kosap feiengaw.  
Omokutu waa me siip ngeni saat mi anonon ika mi wor fansoun.
- Kosapw nomw non ekkewe nenien suuseni (Tsunami Evacuation Zone) tori an epwe wor kapasen esinesin pwe a wesino ewe osukosuk seni nouwiisen putain emerchensi. Ouseningoch ngeni nouwiis seni emerchensi me chon tumunu annuk. Kosap niwin sefaniti nenien sungeni tori an nouwiis en putain wiis ra ora ka tongeni niwin.
- Cheki noun Hawai'i kewe raido, poraus seni [www.hawaiicounty.gov/civil-defense](http://www.hawaiicounty.gov/civil-defense) ika noun NOAA Weter Radio ren poraus atapanapwan mi auchea ren nenien oop (sungeni) ika fen pwan ekewe nenien anninis.



## IEI MET KOPWE FORI IKA PWE A WOR ESISINEN EKKEI METTOCH:

- Mwitir sungeni neni kosap feiengaw me ia, fonu tekia me su seni fonuen aroset. Ika suuta wwon ewe oruannun sasar (4th Floor) ika pwan tekia seni non ewe imwe siimen.
- Kosap uti inet epwe tou esinesin.
- Fetan ika wawa pasiken ika mi tufich ngonuk.
- Kosapw pakini pisek ika mwokutumang.
- Kosap niwiniti piepi – nopo mi tongeni chok soposopono ne tori aroset non fite awa.

## IFA USUN UPWE MONNETA?

- Cheki faan ruu ika ke nomw, angang, me no non neni mi punguno pwe nenien suuseni (Tsunami Evacuation Zone), nenien suuseni ren watten Nopwopwo (Extreme Tsunami Evacuation Zone) ika ewe neni kosapw feiengaw me ia (Safe Zone).
- Kaeo Porausen Suu ika ewor Nopwopwo me non maap enomw online [www.hawaiicounty.gov/civil-defense](http://www.hawaiicounty.gov/civil-defense), enomw non noun Hawaii Telecom we buken tengaw mi pwech, ika non an Muun kewe naibreri (Public Library).
- Amonata mwe mwan ew potoun (GO BAG) mettoch epwe annisuk. Ei Potou (GO BAG) mi tongeni epwe ew sutkeis ika ew kukun nenien pisek ke tongeni chok suputiwei ka uwei fansoun awor mokutukut atapwanapwan (emerchensi).



ONE-STEP NOTIFICATION  
**SIGN UP NOW**  
Blackboard connect®

## MET KOPWE FORI ATUN A FIIS CHECHCHECHIN FONU ME NOPWOPWO (TSUNAMI) NON NENI TOWAW?

Ren chechchechin fonu efiis non fonuen Pasifik, cheki ika ewor esinesin ren Masen Nopwopwo (Tsunami Watch), porausen ammon ika esinesin ngeni Hawai'i.

## MET KOPWE FORI NUPWEN A WOR CHECHCHECH ME NOPWOPWO IKKEWE KE NOMW IA?

### **MOTONO**

Motono won poumw me pasukum pwe kosap turuno ren ewe chechchech.

### **OPONU**

Oponu mokuromw, uwomw ngeni poum omw kopwe epetisonuk feiengaw seni mokun mettoch. Nomw towaw seni kinas me asammacho.

### **OMOCHU (KOMOCH)**

Omochu (Komoch) ew ponupon mi pochokkun pwe kopwe tongeni mokut fengen tori an kouno ewe chechchech.

- Posetiw chok ikewe ie ke nomw ia tori an ew chechchech a kouno. Kosap tou nukun tori an ew chechchech a kouno.
- Ewe chechchech mi tongei efiisata ew Nopwopwo ikewe ia ke nomw ia non fitu minich mwirin. Ika ke arapatkan ngeni saat, mwitir sungeni neni tekia ngeni ew neni kosap feiengaw me ia e nom nukun ewe Nenien Suri fansoun a wor Nopo (Tsunami Evacuation Zone) inet chok a kouno ewe chechchech.
- Kosap uti an epwe wor esinesin pwe epwe wor Nopwopwo.
- Fetan ika wawa pasiken ngeni ewe neni kosap feiengaw me ia (Safety Zone), kosap untengi womw we chitosan (toraku).

## **FOSUN CHUUK**



# **PORAUSAN NOPWOPWO (TSUNAMI)**

## **KAPAS EIS FAN CHOMONG**

Kopwe ammon ren Nopwopwo (Tsunami) ikenai

Sinefichi porausen Nopwopwo (Tsunami) a tongeni amanawok

## **PORAUS AUCHEA MI NAMOT KOPWE SINEI**

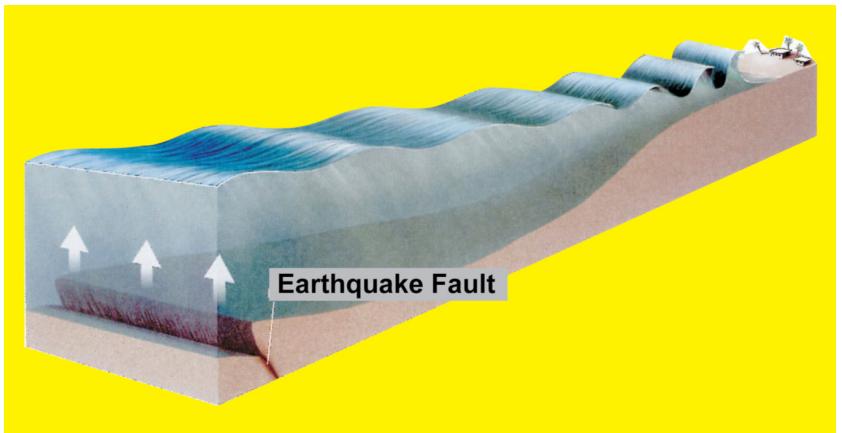


Hawai'i Civil Defense Agency  
<http://www.hawaiicounty.gov/civil-defense>  
[civildefense@hawaiicounty.gov](mailto:civildefense@hawaiicounty.gov)  
Phone (808) 935-0031

**HAWAI'I**

## MET NOPWOPWO (TSUNAMI)?

- Nopwopwo (Tsunami) ekkewe noo mi watte pwan efeiengaw. Kese tongeni oomwn ika apaswon pokiten effen chok akokano fonu usun nge en sonuun konik (ika mwitirin kuunen saat) nge ese nikapopo me paras epwe usun ekkan noo si apasapas won. Nopwopwo ekkan ochupa me uwei pipi, iwe a tongeni esenipato wattenon feiengaw ren.
- Nonon Nopwopwo mi chok akafaun non fite awa, mokutukutun noo michok fiifis iteiten 10 minich ngeni ew awa nefiner. Ewe ewin noo esap fen ina e watten.
- Nopwopwo amwen sapwichipwich fetanin usun chok en sepenin jet (ina epwe 500 main ew awa) faninonun saat, nge nonon echok fitu inchis tekian.
- Nupen Nopwopwo a arapakan ngeni arosetin fonu, a mokutukutumang nge efen watte tekian ewe nopolpo. Feiengaw watte ngeni arosetin fonu pwan tori manawen aramas me pisekir ika a wor Nopwopwo.  
Neni non Hawai'i a fen wor kokonon fonu ren konik mi tori 30 fit ananonun.
- Nopwopwo efis seni chechchechin fansaat ese ananon.
- Nopwopwo rese kon nien fiis seni chechchechin faan saat seni chopun fonkano, puu fonu, choun pungun sesin faou me pipi watte me turutiwen foun fan nang.
- Imw me kunukun imw rese for pochokun ar repwe tongeni uta ngeni ataen Nopwopwo.



## MI WOR EKKEWE ESISIN IKA EPWE NE WOR NOPWOPWO

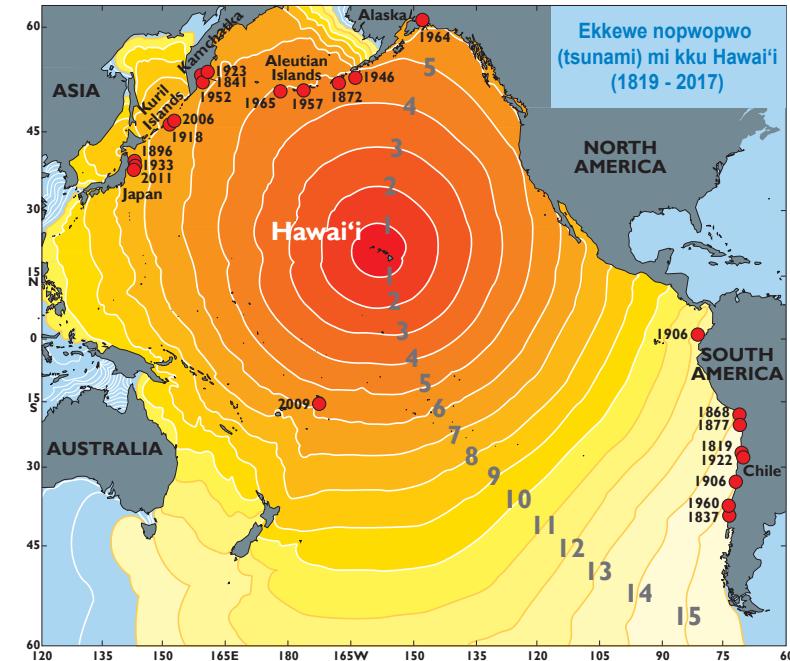
**MEFI:** Mefi pwe pun mi chechchech watte kese tongeni omw kopwe chiwen uutaa.

**KUNA:** En mi tongeni kuna an saat a morono, noo mi anikacheche fengen chok ika ese chiwen faat met sokkun napanapan noo me saat.

**RONG:** En mi tongeni rong okurangen Nopwopwo aa usun nouwen/ungungun Jet ika kusa.

## KINIKININ POCHOKUNEN NOPWOPWO (Tsunami Condition Fite) (PACIFIC TSUNAMI WARNING CENTER)

- Taropwen Esinesin ren Nopwopwo (Tsunami)**  
Ika e wor taropwen esinesin mi katou ren Nopwopwo, iwe esap wor Nopwopwo (Tsunami).
- Masen Nopwopwo**  
Ika a katou ewe Tsunami Watch, ese faat ika ewe chechchechin fonu epwe aworata nopwopwo (Tsunami). Ewe watch mi tongeni kansen ika mweteta won ew advisory ika warning.
- Esinesin ren Nopwopwo**  
Ika a tou ew esinesin ren Nopwopwo (Tsunami), kopwe suseni won piepii, aroset me osu aramas seni oror me imwen chuufengen ra nomw aropen saat.  
Omokutau waa me siip non saat ananon ika mi wor fansoun. Kopwe sinei pwe mi tongeni wor watten pochokunen mokutukutun saat me nongaw arosetin fonu me nekinikinin anen saat arosetin fonu. Nge esap kon wor kokonon orosetin fonu.
- Esinesin ren Nopwopwo (Tsunami)**  
Ika a katou esinesin pwe epwe wor nopwopwo, mwitir suseni ewe Tsunami Evacuation Area usun mi afatetiw non ewe Maapen Tsunami Evacuation.



Ew nechen pen a wewe ngeni 1 awa an  
ewe Nopwopwo (tsunami) epwe tori Hawai'i.

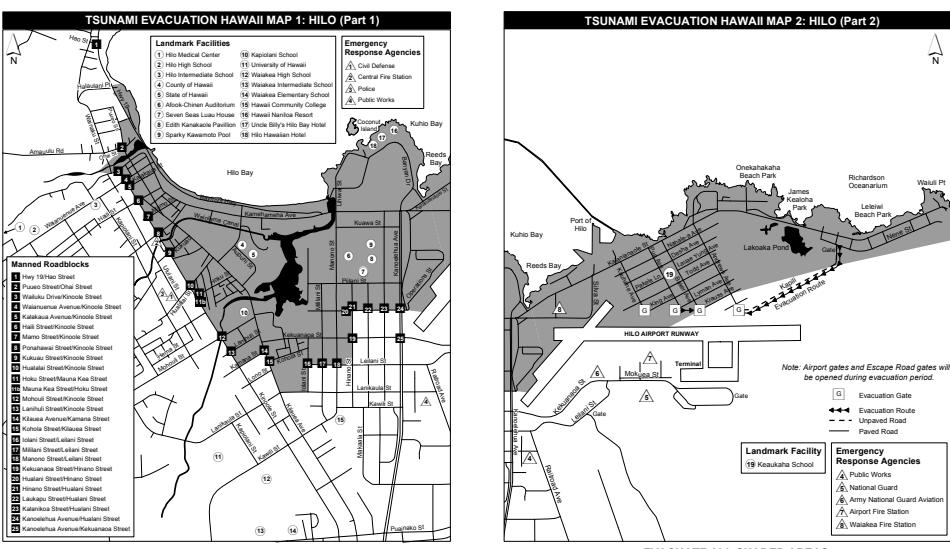
## MWIRIN EWE NOPWOPWO (TSUNAMI): INET A OCH OMW KOPWE NIWIN?

- Nopwopwo mi tonguei katta ika esap wor ataean. Ika e katta, iwe epwe mwitir wor angangen kutta me annisi aramas won fonu me neset. Esinesin "All Clear" ren niwiniti neni mi fiis ei feiengaw ia esap tongeni kawor non fite wawa ika raan.
- Ika ewe Nopwopwo ese wor ataean, mi tongeni kawor esinesinen "All Clear" a mutata niwin sefaan ngeni kewe neni. Nge ren esinesinen "All Clear" ren tou won saat, esap wor.
- Neni aroset mi tongeni tangaw seni puunkonik/saat, imw mi taa, watten imw, pipin ira, ekei, mettoch mei efeiengaw masowan ika chonun (HAZMAT) me pwan senin fifi mi ngaw (fifi, senin tengwa, an/biris, senin gas, etc.,) Ew Esinesin "All Clea" esap tongeni katou tori a nimenimoch an seni pipi.
- Uti an epwe katou esinesin "All Clear" seni nouwiisen putain emerchesi mwe mwen kopwe niwiniti fonuen aroset ika neset.



ONE-STEP NOTIFICATION  
SIGN UP NOW  
Blackboard connect™

Blackboard  
connect™



Maapen Ian Kopwe Sangeni Atun Nopwopwo (Hilo)

## FOR MORE INFORMATION:

**DEPARTMENT OF EMERGENCY MANAGEMENT  
CITY AND COUNTY OF HONOLULU**  
[WWW.HONOLULU.GOV/DEM](http://WWW.HONOLULU.GOV/DEM) [DEM@HONOLULU.GOV](mailto:DEM@HONOLULU.GOV)  
**PHONE (808) 723-8960 TTY (808) 723-8966**

**INTERNATIONAL TSUNAMI INFORMATION CENTER  
PACIFIC TSUNAMI WARNING CENTER**  
[HAWAIIITSUNAMI.ORG](http://HAWAIIITSUNAMI.ORG) [TSUNAMI.GOV](http://TSUNAMI.GOV) [ITIC.TSUNAMI@NOAA.GOV](mailto:ITIC.TSUNAMI@NOAA.GOV)  
**PHONE (808) 725-6050**